

NHÂN DANH

NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM **TÒA ÁN NHÂN DÂN HUYỆN ĐỒNG PHÚ, TỈNH BÌNH PHƯỚC**

Với thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

-Thẩm phán – Chủ tọa phiên tòa: Ông Võ Quang Dũng

-Hội thẩm nhân dân: Ông Giang Công Chiến

Bà Trần Thị Thuỳ Trang

Thư ký Tòa án ghi biên bản phiên tòa: Ông Trương Văn Phương, Thư ký
Tòa án nhân dân huyện Đồng Phú, tỉnh Bình Phước.

Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Đồng Phú, tỉnh Bình Phước tham
gia phiên tòa: Ông Bùi Anh Tuấn, Kiểm sát viên.

Ngày 25 tháng 9 năm 2019, tại trụ sở Tòa án nhân dân huyện Đồng Phú, tỉnh Bình Phước xét xử sơ thẩm vụ án hình sự thụ lý số 54/2019/HSST ngày 30 tháng 7 năm 2019, đối với:

**Bị cáo:*

Họ và tên: **Hoàng Văn N** (Tên gọi khác: Không có tên gọi khác), sinh năm 1956; Nơi sinh: Quang Bình; Nơi đăng ký hộ khẩu thường trú: Khu phố Thắng Lợi, thị trấn Tân Phú, huyện Đồng Phú, tỉnh Bình Phước; Nơi cư trú: Khu phố Thắng Lợi, thị trấn Tân Phú, huyện Đồng Phú, tỉnh Bình Phước; Nghề nghiệp: Làm rẫy; Trình độ học vấn: 07/12; Giới tính: Nam; Dân tộc: Kinh; Tôn giáo: Không; Quốc tịch: Việt Nam; Con ông: Hoàng Văn Cờ (Đã chết) và bà Trần Thị Nguyệt (Đã chết); Có vợ là Phạm Thị Sen, sinh năm 1962 (Đã ly hôn) và 02 con ruột, lớn nhất sinh năm 1986, nhỏ nhất sinh năm 2006; Tiền án, tiền sự: Không;

Bị cáo bị áp dụng biện pháp ngăn chặn cấm đi khỏi nơi cư trú.

Có mặt.

**Người đại diện theo pháp luật của người bị hại:*

-Bà Trần Thị H, sinh năm 1944

Trú tại: Khu phố Thắng Lợi, thị trấn Tân Phú, huyện Đồng Phú, tỉnh Bình Phước.

-Bà Trần Tấn Như T, sinh năm 1996

-Bà Trần Tấn Như Q, sinh năm 1993

Cùng trú tại: Số 5/23, Thích Quảng Đức, phường 5, Quận Phú Nhuận, Thành Phố Hồ Chí Minh.

Có mặt.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Khoảng 07 giờ ngày 18 tháng 12 năm 2018, Hoàng Văn N điều khiển xe mô tô biển kiểm soát 93M1- 246.79, chở theo Trần Thị Phúc (Năm và Phúc sống chung với nhau như vợ chồng, không đăng ký kết hôn) lưu thông trên đường ĐT 741 theo hướng thành phố Đồng Xoài, tỉnh Bình Phước đi huyện Phú Giáo, tỉnh Bình Dương. Khi đến khu vực khu phố Thắng Lợi, thị trấn Tân Phú, huyện Đồng Phú, tỉnh Bình Phước, Hoàng Văn Năm điều khiển xe mô tô vượt lên xe mô tô của bà Chu Thị Lan Hương đi cùng chiều phía trước nên xe mô tô của Hoàng Văn Năm đi vào làn đường bên trái (Làn đường dành cho xe mô tô) thì gương chiếu hậu bên trái của xe mô tô do Hoàng Văn Năm điều khiển va quệt với phía bên hông phải xe ô tô tải biển kiểm soát 60C-453.74 do Điều Văn Cường điều khiển đi cùng chiều làm Trần Thị Phúc ngã xuống đường và bị bánh sau bên phải xe ô tô tải biển kiểm soát 60C-453.74 cán lên người. Trần Thị P được người dân đưa đi cấp cứu tại bệnh viện đa khoa Hoàng Mỹ (Thành phố Đồng Xoài, tỉnh Bình Phước) nhưng sau đó đã chết.

Tại bản kết luận giám định pháp y về tử thi số 393 ngày 25 tháng 12 năm 2018 của Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Bình Phước kết luận: Nạn nhân Trần Thị Phúc tử vong do chấn thương gãy xương, chấn thương ngực, bụng kín gây giập vỡ đa tạng

Vật chứng thu giữ:

- +01 (một) xe mô tô biển kiểm soát 93M1-246.79;
- +01 (một) xe ô tô tải biển kiểm soát 60C-453.74;
- +01 (một) Giấy biên nhận thế chấp số 60C-453.74/BHS/01 của Ngân hàng Thương mại cổ phần Tiên Phong ngày 27 tháng 11 năm 2018;
- +01 (một) Giấy chứng nhận kiểm định an toàn kỹ thuật và bảo vệ môi trường số KC 6544574 do Trung tâm đăng kiểm xe cơ giới 60-04D Chi nhánh Công ty TNHH Quốc Tuấn Trung thành phố Biên Hòa, tỉnh Đồng Nai cấp ngày 28 tháng 11 năm 2018;
- +01 (một) Giấy phép lái xe hạng C số 790077007142;
- +01 (một) Giấy chứng nhận bảo hiểm tự nguyện số 0020724;
- +01 (một) Giấy chứng nhận bảo hiểm bắt buộc trách nhiệm dân sự số 18089673.

Ngày 30 tháng 01 năm 2019, Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Đồng Phú, tỉnh Bình Phước ra quyết định xử lý vật chứng trả lại tài sản cho chủ sở hữu là ông Điều Trọng Nam gồm:

- +01 (một) xe ô tô tải biển kiểm soát 60C-453.74;
- +01 (một) Giấy chứng nhận bảo hiểm tự nguyện xe cơ giới của xe ô tô 60C-453.74;

+01 (một) Giấy chứng nhận bảo hiểm bắt buộc trách nhiệm dân sự của xe ô tô 60C-453.74.

Ngày 02 tháng 02 năm 2019, Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Đồng Phú, tỉnh Bình Phước ra quyết định xử lý vật chứng trả lại xe mô tô biển kiểm soát 93M1- 246.79 cho bà Trần Thị Hến là mẹ của nạn nhân Trần Thị Phúc.

Ngày 25 tháng 7 năm 2019, Viện kiểm sát nhân dân huyện Đồng Phú, tỉnh Bình Phước ra quyết định xử lý vật chứng trả lại tài sản cho Điều Văn Cường gồm:

+01 (một) Giấy phép lái xe hạng C do Sở Giao thông vận tải tỉnh Bình Phước cấp cho Điều Văn Cường ngày 17 tháng 01 năm 2019;

+01 (một) Giấy biên nhận thế chấp số 60C-453.74/BHS/01 của Ngân hàng Thương mại cổ phần Tiên Phong cấp cho Điều Trọng Nam;

+01 (một) Giấy chứng nhận kiểm định cấp cho xe ô tô tải biển kiểm soát 60C-453-74 có hạn sử dụng đến ngày 27 tháng 11 năm 2020.

Về trách nhiệm dân sự:

+Bị cáo Hoàng Văn Năm đã tự nguyện lo chi phí mai táng cho nạn nhân.

+Ngày 29 tháng 01 năm 2019, ông Điều Trọng nam là chủ sở hữu xe ô tô biển kiểm soát 60C-453.74 đã hỗ trợ cho gia đình nạn nhân số tiền 60.000.000đồng.

Cáo trạng số 61/CT-VKS ngày 30 tháng 7 năm 2019, Viện kiểm sát nhân dân huyện Đồng Phú, tỉnh Bình Phước truy tố bị can Hoàng Văn Năm về tội “Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ” theo quy định tại điểm a khoản 1 Điều 260 của Bộ luật hình sự.

Tại phiên tòa:

-Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Đồng Phú, tỉnh Bình Phước đề nghị Hội đồng xét xử:

Tuyên bố bị cáo Hoàng Văn Năm phạm tội “Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ”.

Áp dụng điểm a khoản 1 Điều 260; các điểm b, s khoản 1, khoản 2 Điều 51; các Điều 38, 50, 65 của Bộ luật hình sự năm 2015, được sửa đổi, bổ sung năm 2017, xử phạt bị cáo Hoàng Văn Năm mức án tù 1 năm 06 tháng đến 02 năm tù nhưng cho hưởng án treo.

Vật chứng của vụ án: Cơ quan Cảnh sát Điều tra Công an huyện Đồng Phú, tỉnh Bình Phước và Viện kiểm sát nhân dân huyện Đồng Phú, tỉnh Bình Phước đã ban hành Quyết định xử lý vật chứng trả lại cho chủ sở hữu nên không xem xét, giải quyết.

-Bị cáo thừa nhận toàn bộ hành vi phạm tội của mình và đề nghị Hội đồng xét xử xem xét, giảm nhẹ mức hình phạt cho bị cáo.

-Người đại diện theo pháp luật của người bị hại là bà Trần Tấn Như Trúc, bà Trần Tấn Như Quỳnh yêu cầu xử lý hành vi của bị cáo theo quy định của pháp luật và buộc bị cáo hoàn trả số tiền phúng điếu là 90.000.000đồng mà người đại diện theo pháp luật của người bị hại đã giao cho bị cáo để lo ma chay.

Căn cứ vào các chứng cứ, tài liệu đã được thẩm tra tại phiên tòa; căn cứ vào kết quả tranh luận tại phiên tòa trên cơ sở xem xét đầy đủ, toàn diện chứng cứ, ý kiến của Kiểm sát viên, bị cáo và những người tham gia tố tụng khác;

NHẬN ĐỊNH CỦA HỘI ĐỒNG XÉT XỬ:

[1]Về thủ tục tố tụng: Quyết định, hành vi tố tụng của Cơ quan điều tra Công an huyện Đồng Phú, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân huyện Đồng Phú, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật tố tụng hình sự. Bị cáo, người bị hại và những người tham gia tố tụng khác không có ý kiến hoặc khiếu nại về quyết định, hành vi của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Vì vậy, các quyết định, hành vi tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện là hợp pháp.

[2]Tại phiên tòa bị cáo Hoàng Văn Năm khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội của mình: Xét lời khai nhận của bị cáo tại phiên tòa là phù hợp với nội dung Cáo trạng số 61/CT-VKS ngày 30 tháng 7 năm 2019 của Viện kiểm sát nhân dân huyện Đồng Phú, tỉnh Bình Phước, phù hợp với lời khai của người đại diện theo pháp luật của người bị hại và những người tham gia tố tụng khác, phù hợp với biên bản dựng lại hiện trường ngày 18 tháng 12 năm 2018, phù hợp với bản kết luận giám định pháp y về tử thi số 393/2018/GDPY ngày 25 tháng 12 năm 2018 của Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Bình Phước (Nạn nhân Trần Thị Phúc, sinh năm 1969 tử vong do đa chấn thương gãy xương, chấn thương ngực bụng kín gây giập vỡ đang dạng), phù hợp về thời gian, địa điểm xảy ra vụ án, phù hợp với các tài liệu, chứng cứ khác có tại hồ sơ đã được thẩm tra tại phiên tòa. Hội đồng xét xử có đủ cơ sở để kết luận nguyên nhân dẫn đến cái chết của bà Trần Thị Phúc là do ngày 18 tháng 12 năm 2018, bị cáo Hoàng Văn Năm điều khiển xe mô tô biển kiểm soát 93M1- 246.79 vượt không đúng quy định đã va quệt với xe ô tô biển kiểm soát 60C- 453.74 đi cùng chiều làm bà Trần Thị Phúc ngã xuống đường và bị bánh sau xe ô tô biển kiểm soát 60C- 453.74 cán lên người. Hậu quả làm Trần Thị Phúc chết sau đó (Tại bệnh viện đa khoa Hoàn Mỹ - thành phố Đồng Xoài, tỉnh Bình Phước). Hành vi mà bị cáo Hoàng Văn Năm đã thực hiện đủ yếu tố cấu thành tội “Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ” theo quy định tại điểm a khoản 1 Điều 260 của Bộ luật hình sự năm 2015, được sửa đổi, bổ sung năm 2017.

[3]Hành vi mà bị cáo Hoàng Văn Năm thực hiện là hành vi nguy hiểm cho xã hội, xâm phạm trực tiếp đến các quy định pháp luật về tham gia giao thông đường bộ, gây thiệt hại nghiêm trọng đến tính mạng của người khác, một khách thể quan trọng được pháp luật bảo vệ. Hành vi của bị cáo đã thực hiện với lỗi vô ý, do không tuân thủ đúng và đầy đủ các quy định về tham gia giao thông đường bộ. Khi thực hiện hành vi phạm tội, bị cáo là người đủ năng lực trách nhiệm hình sự, nhận thức được xe mô tô là phương tiện giao thông cơ giới, là nguồn nguy hiểm cao độ

có thể gây ra tai nạn bất cứ lúc nào, vượt lên phía trước khi không đảm bảo các điều kiện để vượt (Bị cáo buộc phải biết là phía trước cùng chiều với xe mô tô của bị cáo điều khiển có xe ô tô biển kiểm soát 60C- 453.74 đang lưu thông). Do cầu thả, ý thức chủ quan bị cáo không quan sát kỹ phía trước nên vượt chướng ngại vật không đúng làm xe mô tô của bị cáo đã va quệt vào xe ô tô biển kiểm soát 60C- 453.74 l, bà Trần Thị Phúc ngã xuống đường và bị bánh sau xe ô tô biển kiểm soát 60C- 453.74 cán lên người, dẫn đến tử vong. Xét thấy, cần xử bị cáo một mức án nghiêm, tương xứng với hành vi phạm tội của bị cáo mới có tác dụng răn đe giáo dục bị cáo và phòng ngừa chung.

[4] Khi quyết định hình phạt cũng cần xem xét đến nhân thân và những tình tiết giảm nhẹ hình phạt đối với bị cáo. Trong quá trình điều tra và tại phiên toà, bị cáo đã thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải; tự nguyện bồi thường thiệt hại (Lo ma chay cho người bị hại); bị cáo có người thân (Cha ruột) là người có công với cách mạng (Được Chủ tịch nước tặng Huy chương kháng chiến hạng nhất và Huân chương kháng chiến hạng ba), trên thực tế bị cáo và bà Trần Thị Phúc đã tổ chức lễ cưới nhưng chưa đăng ký kết hôn. Đây là những tình tiết giảm nhẹ hình phạt được quy định tại các điểm b, s khoản 1, khoản 2 Điều 51 của Bộ luật hình sự năm 2015 được sửa đổi, bổ sung năm 2017 cần được xem xét khi quyết định hình phạt đối với bị cáo. Bị cáo có nhân thân tốt, có nơi cư trú rõ ràng nên không cần thiết áp dụng hình phạt tù có thời hạn đối với bị cáo mà chỉ cần áp dụng Điều 65 của Bộ luật hình sự năm 2015, được sửa đổi, bổ sung năm 2017, giao bị cáo cho chính quyền địa phương và gia đình quản lý giáo dục là đủ.

[6] Về trách nhiệm dân sự: Tổng số tiền Phúng điếu thu được từ đám tang bà Trần Thị Phúc là 90.000.000 đồng, tại phiên toà người đại diện theo pháp luật của người bị hại là bà Trần Tấn Như Trúc, bà Trần Tấn Như Quỳnh, bà Trần Thị Hên thừa nhận là họ tự nguyện giao cho bị cáo dùng số tiền này để lo ma chay và trên thực tế bị cáo cũng đã dùng hết số tiền này để lo ma chay cho bà Trần Thị Phúc. Vì vậy, bà Trần Tấn Như Trúc, bà Trần Tấn Như Quỳnh yêu cầu bị cáo hoàn trả số tiền này là không có căn cứ nên không được chấp nhận.

[7] Vật chứng của vụ án:

Đối với 01 (một) xe mô tô biển kiểm soát 93M1-246.79; 01 (một) xe ô tô tải biển kiểm soát 60C-453.74; 01 (một) Giấy biên nhận thế chấp số 60C-453.74/BHS/01 của Ngân hàng Thương mại cổ phần Tiên Phong ngày 27 tháng 11 năm 2018; 01 (một) Giấy chứng nhận kiểm định an toàn kỹ thuật và bảo vệ môi trường số KC 6544574 do Trung tâm đăng kiểm xe cơ giới 60-04D Chi nhánh Công ty TNHH Quốc Tuấn Trung thánh phố Biên Hoà, tỉnh Đồng Nai cấp ngày 28 tháng 11 năm 2018; 01 (một) Giấy phép lái xe hạng C số 790077007142; 01 (một) Giấy chứng nhận bảo hiểm tự nguyện số 0020724; 01 (một) Giấy chứng nhận bảo hiểm bắt buộc trách nhiệm dân sự số 18089673; Cơ quan Cảnh sát Điều tra Công an huyện Đồng Phú, tỉnh Bình Phước và Viện kiểm sát nhân dân huyện Đồng Phú, tỉnh Bình Phước đã ban hành Quyết định xử lý vật chứng trả lại cho chủ sở hữu nên không xem xét, giải quyết.

[8]Án phí hình sự sơ thẩm: Bị cáo phải nộp theo quy định của pháp luật.

[9]Viện kiểm sát nhân dân huyện Đồng Phú, tỉnh Bình Phước truy tố bị cáo Hoàng Văn Năm về tội “Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ” theo quy định tại điểm a khoản 1 Điều 260 của Bộ luật hình sự năm 2015, sửa đổi bổ sung năm 2017 là có căn cứ, phù hợp với quy định của pháp luật. Kiểm sát viên thực hành quyền công tố tại phiên tòa đề nghị mức hình phạt đối với bị cáo như trên là có cơ sở và được xem xét khi quyết định.

Vì các lẽ trên;

QUYẾT ĐỊNH:

[1]Tuyên bố bị cáo Hoàng Văn Năm phạm tội “Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ”.

[2] Áp dụng điểm a khoản 1, Điều 260; các điểm b, s khoản 1, khoản 2 Điều 51; các Điều 38, 50 và 65 của Bộ luật hình sự năm 2015, được sửa đổi, bổ sung năm 2017.

Xử phạt bị cáo Hoàng Văn Năm 01 (một) năm 06 (sáu) tháng tù nhưng cho hưởng án treo, thời gian thử thách là 03 (ba) năm tính từ ngày tuyên án là ngày 25 tháng 9 năm 2019.

Giao bị cáo Hoàng Văn Năm cho Ủy ban nhân dân thị trấn Tân Phú, huyện Đồng Phú, tỉnh Bình Phước quản lý, giáo dục bị cáo trong thời gian chấp hành án. Gia đình bị cáo Hoàng Văn Năm có trách nhiệm phối hợp với Ủy ban nhân dân thị trấn Tân Phú trong việc giám sát giáo dục bị cáo.

[3]Về vật chứng vụ án và trách nhiệm dân sự: Không xem xét, giải quyết.

[4]Án phí hình sự sơ thẩm: Áp dụng Điều 135 Bộ luật tố tụng hình sự và Nghị quyết số 326/UBTVQH14 ngày 30 tháng 12 năm 2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án; buộc bị cáo Hoàng Văn Năm nộp 200.000đ (Hai trăm ngàn đồng) tiền án phí hình sự sơ thẩm.

[5]Bị cáo; người đại diện theo pháp luật của người bị hại được quyền kháng cáo trong hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án.

Nơi nhân:

- TAND tỉnh Bình Phước (01);
- VKSND huyện Đồng Phú (01);
- THADS huyện Đồng Phú(01);
- CA huyện Đồng Phú (03);
- TT lý lịch tư pháp – Sở Tư pháp tỉnh Bình Phước (01);
- UBND TT.Tân Phú(01);
- Bị cáo; người tham gia tố tụng(01);
- Lưu (02).

T/M. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ
Thẩm phán – Chủ tọa phiên tòa

Võ Quang Dũng

Nơi nhận:

- TAND tỉnh Bình Phước (01);
- VKSND huyện Đồng Phú (01);
- THADS huyện Đồng Phú(01);
- CA huyện Đồng Phú (03);
- TT lý lịch tư pháp – Sở Tư pháp tỉnh Bình Phước (01);
- UBND TT.Tân Phú(01);
- Bị cáo; người tham gia tố tụng(01);
- Lưu (02).

T/M. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ
Thẩm phán – Chủ tọa phiên tòa

Võ Quang Dũng

